



LÍNEA DENTAL DENTAL LINE

Índice Index

Acrílicos

Prothoplast resina acrílica para base de dentaduras	4
ProthoQuick resina acrílica para base de dentaduras de curado rápido	4
Subiton resina acrílica de autocurado para bases y reparaciones	5
Subident resina acrílica de autocurado para coronas y puentes	5
Cubaplat resina acrílica de autocurado para cubetas individuales	5
Siltom Rosa separador para yeso y acrílico	5
Siltom Marrón separador para yeso y acrílico	5

Cementos

IonomaX Acondicionador de dentina	6
IonomaX Tipo I ionómero vítreo para cementado de restauraciones rígidas y bandas de ortodoncia	6
IonomaX TIPO II ionómero vítreo para restauración	7
IonomaX TIPO III ionómero vítreo para relleno	7
IonomaX Lining ionómero vítreo para recubrimientos y bases cavitarias	7
Prothoplast Policarboxilato cemento de policarboxilato de cinc	8
Prothoplast Fosfato cemento de fosfato de cinc	8
Zoer's cemento de óxido de cinc-eugenol reforzado	8
Pickav compuesto radioopaco de hidróxido de calcio	8

Materiales de impresión

Perfex Pasta Zinquenólica pasta zinquenólica para impresiones	9
Godiva Perfectín	9
Lápices Perfectín compuesto para modelar	9
Perfex Placa Base	9

Ceras

Perfectín ceras	10
------------------------------	----

Acrylics

Prothoplast acrylic resin for denture bases	4
ProthoQuick quick curing acrylic resin for denture bases	4
Subiton self curing acrylic for bases and repairs	5
Subident self curing acrylic for crowns and bridges	5
Cubaplat self curing acrylic resin for individual trays	5
Siltom Pink separator for acrylic and plaster	5
Siltom Brown separator for acrylic and plaster	5

Cements

IonomaX dentine conditioner	6
IonomaX Tipo I glass ionomer cement for cementing rigid restorations and orthodontic bands	6
IonomaX TIPO II glass ionomer for restorations	7
IonomaX TIPO III glass ionomer for fillings	7
IonomaX Lining glass ionomer for linings and cavity bases	7
Prothoplast Policarboxilato zinc polycarboxilate cement	8
Prothoplast Fosfato zinc phosphate cement	8
Zoer's reinforced eugenol-zinc oxide cement	8
Pickav calcium hydroxide radio-opaque compound	8

Impression materials

Perfex Zinc eugenol paste zinc eugenol paste for impressions	9
Godiva Perfectín	9
Perfectín Stick modeling compound	9
Perfex Base Plate	9

Waxes

Perfectín waxes	10
------------------------------	----

La Empresa The Company



Laboratorios SL fue fundada en 1950, como fábrica de productos odontológicos. En sus principios, produjo sólo materiales dentales bajo licencia suiza. Desde su inicio, la compañía tuvo un fuerte enfoque de innovación y crecimiento. Es así como unos 10 años después de su fundación, **Laboratorios SL** empezó a manufacturar productos para distintas especialidades, incluyendo la neurocirugía, traumatología y radiología.

La empresa entiende que su éxito está basado en una sólida y capacitada estructura de Recursos Humanos. Actualmente emplea a más de 120 personas de diversas especialidades; y cuenta con 4.000 metros cuadrados de producción y administración.

Laboratorios SL exporta más del 65% de su producción a 70 países, -incluyendo América,

Europa, Norte de África, Medio Oriente y Lejano Oriente- y cuenta con un sólido sistema de calidad que ha diferenciado a sus productos a lo largo del tiempo, consolidándolos como estándar de calidad.

La empresa cuenta con certificación ANMAT, BPF (Buenas Prácticas de Fabricación), norma ISO 13485 y certificación CE (Europa).

Actualmente, **Laboratorios SL** se afirma como empresa líder en el mercado médico, posicionándose como competidor internacional de productos de especialidad.

Nuestra filosofía siempre continuará basándose en la innovación y desarrollo constante, captando las necesidades de nuestros clientes y transformándolas en productos de alta calidad y confiabilidad.

Laboratorios SL was founded in 1950, as a manufacturer of dental products. At first we only produced dental materials under a Swiss license. Since the very beginning, the company had a strong focus on innovation and growth. This is why about 10 years after being founded, **Laboratorios SL** began manufacturing products for different disciplines, including neurosurgery, orthopedics and radiology.

The Company bases its success on its solid Human Resources structure. Currently, **Laboratorios SL** employs more than 120 employees of diverse specialties; and counts with a total 4000 square meters of manufacturing and administration.

Laboratorios SL exports more than 65% of its production to over 70 countries, including America, Europe, North of Africa, Middle and Far East;

and relies on a solid quality system which has differentiated its products from the competition, positioning them as a quality standard.

The Company is certified by ANMAT, GMP (Good Manufacturing Practices), ISO 13485 and CE (Europe).

Laboratorios SL has gained the status of market leader in the medical field, positioning itself as an international competitor of specialty products.

Our philosophy will always be based in innovation and constant development, understanding our customer's needs and transforming them into high quality, reliable products.

Acrílicos Acrylics



TERMOCURABLE/HEAT-CURE

Prothoplast

Resina acrílica para base de dentaduras

Su superficie de alto brillo, excelente grado de translucidez y libre de poros dan un aspecto natural a las prótesis. Posee sobresalientes propiedades de resistencia mecánica, deflexión, estabilidad dimensional y buena adhesión a plásticos, metales y porcelana. Presenta excelente estabilidad en el color y duración en el medio bucal. Fácil manipulación. Polimeriza por elevación de la temperatura utilizando baño de agua.

Acrylic resin for denture bases

Due to the high gloss surfaces, excellent translucency, and lack of pores, it gives a natural appearance to the prostheses. It also provides an outstanding bending strength and mechanical resistance, and a good adhesion to plastics, metals and porcelain. It also has an excellent color stability and duration in the oral environment. Easy to manipulate. Polymerizes through temperature increase by means of a hot water bath.

Presentación / Presentation:

(P) 100g - 200g - 400g
(L) 50ml - 100ml - 200ml -
500ml - 1L

Colores / Colors:

Cristal - Vet New

Rosa (Pink)

V33 - V34



TERMOCURABLE/HEAT-CURE

ProthoQuick

Resina acrílica para base de dentaduras de curado rápido

Fácil manipulación y curado rápido en baño de agua caliente (20 min) o en microondas (6 min). Posee estabilidad térmica y dimensional superior. Aporta colores y aspecto natural a la prótesis.

Quick curing acrylic resin for denture bases

Easy to handle and fast curing in a hot water bath (20 min.) or in a microwave oven (6 min.). It provides a remarkable dimensional and thermal stability, and also a natural color and appearance to the prostheses.

Presentación / Presentation:

(P) 1Kg
(L) 1L

Colores / Colors:

Rosa (Pink) - Vet - Vet New

AUTOCURABLE/SELF-CURE

Subiton

Resina acrílica de autocurado para bases y reparaciones

Resina acrílica de autocurado de endurecimiento rápido y buena resistencia compresiva para reparaciones y rebasados de prótesis, confección de prótesis inmediata, cubetas individuales, placas de ortodoncia y aparatos de ortopedia.

Self curing acrylic for bases and repairs

Self curing acrylic resin with a quick hardening and a good compression resistance for the repair and rebase of prostheses, for instant dentures, individual trays, orthodontic plates and orthopedic appliances.

Presentación / Presentation:

(P) 100g - 200g - 400g
(L) 50ml - 100ml - 200ml - 500 ml - 1L

Colores / Colors:

Cristal - Rosa (Pink) - Vet - Vet New



AUTOCURABLE/SELF-CURE

Subident

Resina acrílica de autocurado para coronas y puentes

Resina acrílica de autocurado para coronas, puentes, frentes de coronas veener de máxima pureza y colores estabilizados de manera que no sean decolorados ni degradados en el medio bucal ni por acción de la luz.

Self Curing Acrylic for Crowns and Bridges

Self curing acrylic resin for crowns, bridges, crown facings, and veneers. This is a maximum purity resin with stabilized colors which will not be discolored or degraded either by the oral environment or by light.

Presentación / Presentation:

(P) 20g - 100g
(L) 40ml

Colores / Colors:

59 - 62 - 65 - 66 - 67 - 68 - 69 - 77 - 81 - incisal (según guía Biolón / according to Biolón guide)



AUTOCURABLE/SELF-CURE

Cubaplat

Resina acrílica de autocurado para cubetas individuales

Especialmente desarrollada para la confección de cubetas individuales para toma de impresiones con elastómeros y otros materiales.

Self curing acrylic resin for individual trays

Especially developed for the manufacturing of individual trays for impression taking with elastomers and other materials.

Presentación / Presentation:

(P) 1Kg
(L) 1L



Siltom Rosa

Separador para Yeso y Acrílico

Indicado para evitar que el acrílico quede adherido al modelo. A base de alginato.

Separator for Acrylic and Plaster

Indicated to prevent the acrylic resin from adhering to the model. Alginate based.

Presentación / Presentation:

250ml - 1L

Siltom Marrón

Separador para Yeso y Acrílico

Indicado para evitar que el acrílico quede adherido al modelo. A base de silicatos.

Separator for Acrylic and Plaster

Indicated to prevent the acrylic resin from adhering to the model. Silicate based.

Presentación / Presentation:

250ml - 1L



Cementos Cements



IonomaX

Acondicionador de Dentina

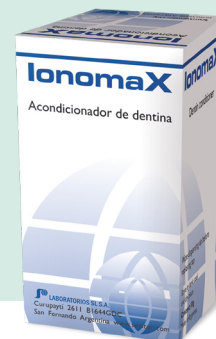
El acondicionador dentinario es una solución suave de ácido poliacrílico, que se utiliza para remover la capa de barro dentinario y aumentar la adhesión del ionómero vítreo a la estructura dentaria.

Dentine Conditioner

The dentine conditioner is a solution of polyacrylic acid used to remove the dentine mud layer and increase the glass ionomer adhesion to the dental structure.

Presentación / Presentation:

(L) 10g



IonomaX Tipo I

Cemento de ionómero vítreo para cementado de restauraciones rígidas y bandas de ortodoncia.

Cemento de ionómero vítreo con capacidad de adherirse químicamente a la estructura dentaria, biocompatible aún en preparaciones profundas, por el alto peso molecular de su ácido en la composición del líquido. La alta concentración de fluoruros en el polvo permite que estos sean liberados en el medio bucal, disminuyendo la incidencia de caries. La película obtenida es estable en el medio bucal por su baja solubilidad. Estas características, sumadas a las propiedades mecánicas lo convierten en el material de elección para la fijación de restauraciones rígidas y bandas de ortodoncia.

Glass ionomer cement for cementing rigid restorations and orthodontic bands

Glass ionomer cement capable of chemically adhering to the dental structure, it is bio-compatible, even in deep cavities, due to the high molecular weight of the acid component in the liquid. The high fluoride concentration in the powder permits its release in the oral environment, thus reducing cavity incidence. The film obtained is stable due to its low solubility. These characteristics, together with its mechanical properties make it the material of choice for the fixation of rigid restorations and orthodontic bands.

Presentación / Presentation:

Avío / Kit:

14g + 10 ml + cuchara medidora (graduated spoon)



IonomaX TIPO II

Ionómero vítreo para restauración

Ionomax es un cemento de ionómero vítreo de alta resistencia y curado químico indicado para restaurar piezas dentarias temporarias, reconstrucción de muñones y restauraciones de clases III y V. Es un material de restauración radioopaco que se destaca por la alta solidez, adhesión química a la estructura dentaria, y la capacidad de liberar iones de fluoruros por largos períodos de tiempo. Este cemento es poco soluble en el medio bucal, lo que le permite tener estabilidad en el tiempo. Una vez mezclado, tiene una mayor viscosidad que los cementos normales, no es pegajoso y se puede condensar bien en la cavidad, sin perder su capacidad adhesiva.

Glass ionomer for restorations

Ionomax is a high resistance, chemically curing, glass ionomer cement indicated for the restoration of temporary dental pieces, stump reconstructions and Class III and V restorations. It is a radio-opaque material which stands out for its solidity, chemical adhesion to the dental structure, and its ability to release fluoride ions throughout long periods of time. This cement is little soluble in the oral environment, which provides stability through time. After mixing, its viscosity is higher than that of normal cements, it is not sticky and can be correctly placed into the cavity without losing its adhesion ability.

Presentación / Presentation:

Avío / Kit:
10g + 10 ml + cuchara medidora (graduated spoon)



IonomaX TIPO III

Ionómero vítreo para relleno

Cemento de ionómero vítreo con capacidad de adherirse químicamente a la estructura dentaria, biocompatible aún en cavidades profundas, por el alto peso molecular de su ácido en la composición del líquido. La alta concentración de fluoruros en el polvo permite que estos sean liberados, disminuyendo la incidencia de caries secundarias por filtración marginal. Las propiedades mecánicas similares a las de la dentina, permiten que estos puedan ser utilizados como sustituto de la misma en cavidades profundas.

Glass ionomer for fillings

Glass ionomer cement capable of chemically adhering to the dental structure, it is bio-compatible, even in deep cavities, due to the high molecular weight of the acid component in the liquid. The high fluoride concentration in the powder permits its release in the oral environment, thus reducing the secondary cavity incidence due to marginal leakage. Its mechanical properties are similar to those of the dentine, which permits to substitute it in deep cavities.

Presentación / Presentation:

Avío / Kit:
10g + 10 ml + cuchara medidora (graduated spoon)



IonomaX Lining

Ionómero vítreo para recubrimientos y bases cavitarias

Cemento de ionómero vítreo con capacidad de adherirse químicamente a la estructura dentaria, biocompatible aún en preparaciones profundas, por el alto peso molecular de su ácido en la composición del líquido. La alta concentración de fluoruros en el polvo permite que estos sean liberados en el medio bucal, disminuyendo la incidencia de caries. El producto final de la reacción es estable y tiene baja solubilidad. Estas características, sumadas a las propiedades mecánicas lo convierten en el material de elección para la ser utilizado como base cavitaria.

Glass ionomer for linings and cavity bases

Glass ionomer cement capable of chemically adhering to the dental structure, it is bio-compatible, even in deep cavities, due to the high molecular weight of the acid component in the liquid. The high fluoride concentration in the powder permits their release in the oral environment, thus reducing the cavity incidence. The reaction's final product is stable and shows a low solubility. These characteristics, together with its mechanical properties make it the material of choice for cavity bases.

Presentación / Presentation:

Avío / Kit:
10g + 10 ml + cuchara medidora (graduated spoon)



Cementos Cements

Prothoplast Policarboxilato

Cemento de Policarboxilato de Cinc

Cemento de policarboxilato de cinc para el cementado definitivo de incrustaciones, pernos, coronas y puentes, para bandas de ortodoncia y mantenedores de espacio. Se lo puede utilizar también como base cavitaria, aún en cavidades profundas ya que no tiene acción nociva sobre la pulpa.

Zinc Polycarboxilate Cement

Zinc polycarboxilate cement for the definitive cementing of incrustations, posts, crowns and bridges, for orthodontic bands and space preservers. It can also be used as cavity base, even in deep cavities, as it does not harm the pulp.

Presentación / Presentation:

Avío / Kit:
25g + 17 ml



Prothoplast Fosfato

Fosfato de Cinc

Cemento de fosfato de zinc para el cementado definitivo de incrustaciones, pernos, coronas y puentes, bandas de ortodoncia. Se lo puede utilizar también como base cavitaria o como material de obturación temporaria.

Zinc Phosphate

Zinc phosphate cement for the definitive cementing of incrustations, posts, crowns, bridges, and orthodontic bands. It is also used as a cavity base or as a temporary obturation material.

Presentación / Presentation:

Avío / Kit:
30g + 15 ml



Zoer's

Cemento de óxido de cinc-eugenol reforzado

Cemento de óxido de cinc eugenol reforzado utilizado como restauración provisional y base protectora pulpar.

Reinforced eugenol-zinc oxide cement

Reinforced zinc oxide-eugenol cement used as temporary restoration and pulp protection base.

Presentación / Presentation:

Avío / Kit:
40g + 15 ml



Pickav

Compuesto radioopaco de hidróxido de calcio

Cemento de hidróxido de calcio fraguable utilizado para la protección de la vitalidad pulpar indirecta bajo todo tipo de restauraciones. El hidróxido de calcio crea el medio apropiado para la formación del puente dentinario entre la restauración y la pulpa dental. Además inhibe el desarrollo bacteriano.

Calcium hydroxide radio-opaque compound

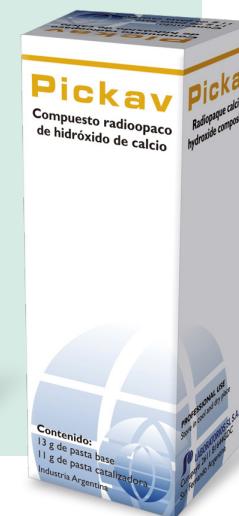
Calcium hydroxide cement used for the protection of indirect pulp vitality under all kinds of restorations. The calcium hydroxide generates the appropriate medium for the formation of the dentine bridge between the restoration and the dental pulp. In addition, it also inhibits bacterial development.

Presentación / Presentation:

Avío / Kit:
13g pasta base (base paste) + 11g pasta catalizadora (catalyst paste)

Color / Color:

Marfil (Ivory)



Materiales de impresión Impression materials



Perfex Pasta Zinquenólica

Pasta zinquenólica para impresiones

Material para la impresión definitiva para prótesis a placa con la que se logra excelente reproducción de detalles que al endurecer conserva todas sus propiedades de reproducción. Resistente en espesores delgados.

Zinc eugenol paste for impressions

Material for the definitive impression of plate prostheses, with an excellent detail reproduction, which is maintained after hardening. It is also resistant in small thicknesses.

Presentación / Presentation:

Avío / Kit: 210g



Godiva Perfectín

Compuesto para modelar

Compuesto para modelar utilizado para impresiones primarias de bocas edéntulas y para impresiones de una sola preparación dentaria.

Modeling Compound

Modeling compound used for primary impressions of toothless mouths and for impressions of a single dental preparation.

Presentación / Presentation:

8 tabletas (tablets)

Color:

Marrón (Brown)

Lápices Perfectín

Compuesto para modelar

Compuesto para modelar para re-marginalados de cubetas individuales.

Modeling Compound

Modeling compound for trimming individual tray edges.

Presentación / Presentation:

12 lápices (Sticks)

Color:

Marrón (Brown) - Verde (Green)

Perfex Placa Base

Futura base de prótesis sobre las que se confeccionan los rodets de mordida.

Future prosthesis base onto which the bite patterns are made.

Presentación / Presentation:

Rosa superior e inferior x 100 hojas

Pink upper and lower x 100 sheets

Rosa doble x 50 hojas

Pink double x 50 sheets



Ceras Waxes



Perfectín

Cera rosa en láminas

Son uniformes mientras se encuentran blandas, de colores contrastantes con los materiales de los modelos, presentan estabilidad dimensional.

Sheets pink Wax

Uniform while soft, contrasting colors with regard to model materials, they show dimensional stability.

Presentación / Presentation:

Láminas / sheets x 200g

Láminas / sheets x 1Kg

Color / Color:

Rosa / Pink



Desde 1950 al servicio
de la Odontología Mundial.

Serving the Dentist Industry
since 1950.



Curupayí 2611 (B1644GDC) | San Fernando | Buenos Aires | Argentina | Tel.: (+54 11) 4746 7100 | Fax: (+54 11) 4746 7722 | www.subiton.com



970639-010